



Association des pharmaciens
des établissements de santé du Québec

COMMUNQUÉ
Pour diffusion immédiate

Guide pratique des soins palliatifs, troisième édition :
un ouvrage de référence pour professionnels

Une contribution précieuse des pharmaciens d'établissements pour soulager la douleur des patients en phase terminale

(Montréal, le 17 octobre 2001) – En raison du succès de la seconde édition du *Guide pratique des soins palliatifs : gestion de la douleur et autres symptômes*, et afin d'en actualiser le contenu, l'Association des pharmaciens des établissements de santé du Québec (A.P.E.S.) annonce la publication d'une troisième édition de ce document pour le printemps prochain. Le *Guide* constitue un outil de référence en pharmacologie pratique et facile à consulter, conçu expressément pour faciliter la démarche des professionnels à l'égard des soins de santé prodigués aux patients en phase terminale.

« Cet ouvrage est le résultat du travail patient et attentif du Regroupement de pharmaciens ayant un intérêt pour les soins palliatifs de l'A.P.E.S.. C'est un véritable cadeau à la communauté soignante, un guide qui contribue à ce que les gens qui souffrent vivent leur maladie ou terminent leurs jours avec toute la dignité à laquelle ils ont droit », a déclaré M. Charles Fortier, président de l'Association. « Les pharmaciens et pharmaciennes qui l'ont conçu méritent toute notre gratitude pour leur effort et leur enthousiasme créateur, tout comme la société pharmaceutique Sabex, qui a collaboré financièrement à la publication de ce guide. »

L'approche thérapeutique préconisée par les soignants vise le soulagement de la douleur le plus optimal possible, accompagné d'une préoccupation constante pour la qualité de vie du patient. Elle se fonde sur l'établissement d'une relation de confiance mutuelle entre les soignants, le malade et son environnement. Les traitements font appel à de nombreux médicaments, dont les opiacés, afin d'apporter un soulagement substantiel à la souffrance.

À cet égard, le *Guide* aborde différents sujets comme la douleur, l'emploi des médicaments, les symptômes et autres manifestations reliées aux maladies en phase terminale. On peut se procurer le *Guide pratique des soins palliatifs : gestion de la douleur et autres symptômes* en communiquant avec l'A.P.E.S.

.../2

L'A.P.E.S. est une association qui regroupe tous les pharmaciens des établissements de santé au Québec soit 1000 professionnels œuvrant dans plus de 250 établissements. Les pharmaciens en établissements de l'A.P.E.S. sont membres à part entière de l'équipe médicale : ils sont en contact avec le patient et jouent un rôle important mais méconnu du grand public.

-30-

Source : Denise Courteau
Conseillère principale
Pyramide Relations publiques
(514) 845-2257